



ՀՅԵՐԵ կեօրե բԳՄՆ Neil A. Walker'6 ՇԵՂՎ  
"A Complete Guide to Reading and Writing in the Deseret Alphabet,"  
զՊԱՅԻ 2005. Հ ՕՓՒՏԿԱՐՏ ԿԱԽՈՑՋՈՒՐ ՁԱ  
ԱՅ ԲԵ ԲԹԿԱ յԱ: [http://copper.chem.ucla.edu/~jericks/Historical%20or%20Technical/Linguistics/Deseret\\_Guide.pdf](http://copper.chem.ucla.edu/~jericks/Historical%20or%20Technical/Linguistics/Deseret_Guide.pdf). Հ  
ՔՐԵՐԸԸՆԿ ԲՕՓ Ե "ԾԵԸՐՖԿ ԱՐՔԵՓՎՐ  
ԼՍՐԵԲՐՐ" ԿՐ ԵՓ ԻՅԵԲ Ի ՀՄՉ ԻԾՈ ԵՓ ԹԹԿ  
ԹԿ ՇԵՆՐ 53-57. Ժ ՎԱՅ ԵՅՋՐԿ Կ ՏԵԲՐՊՈՒ ԹԵ  
ԹԱՈՒԻՆ Ի ԴՎԱԿԵՄԵՐՎՆ Mr. Walker'6  
ԵՐՋՈՒ ԲԳՄՆ ՇԵՆՐ 56-57, ՎԱՒԾ ԵՓ ՔՌԸ ԲԵ  
ԳԻ ԸՕՓ ՃՓԻԴՈՐՏ ԹԹԿՄՎՐԱԾ. ԼԿ Կ ԲՆԱ ԲԵ  
ԱՐԿԻԴՈՐՏ Ժ ՒԿՌՎԻ Ե ԾՈՓԻ ՅՐՎՏՄԿ ԲՅ ՇԵԲՐ  
17 ԹԿ ՇԵ 57.

### *From Alex Walker's MS*

#### 5.2.1 The Letter "յ" in the Modern Deseret Alphabet

Հ ՏԵՐՎ "յ" Ի ԲԵ ՓԵՂԵԿ Ի Կ ՎԱԿԹՈՒՐՏ  
ՕՓԱՐՎԻՆ ԲՐԻ Ի ԿՅԻ ԻՄՐԻՏԵԱՅ Ի ԱԿԸ ԲՅ Հ ԿՈ  
ՔՐԵՏԻՆ. Ի ԾՕՑԻ ՋԵՑՐ, "յ" Ի ԲԵ ՓԵՂԵՍՑ Ե  
ՊԿ "թ". Հ ՏՐՑՈՒՐՎԵԸՆ ԲՕՓ ԱՓԸՆԻՆ ՀՄՉ  
ԼԵՂՐՎ Ի ՂՈ-ԲՈԼԸ. ԼԵ ԱՒՑՈՒՐ Ի ԾԵՐՎ 4,  
ԼՎՈՒՆ Կ ԳԻՑՈՒՎԸ ԲՅ Կ ԱՐՑԵՓՎՐ ԼՍՐԵԲՐ  
ԿՆՓ ՎԱՅ ՏԵՐՎԳ ԱՓԸՆԻ ԼԿԲ ԹՓԵՐՎ ՂՈ  
ՉՈՒ Կ ՂԱԾ. Հ ՏԵՐՎ "յ" ՔՐԱՅ ԲՕՓ Ե ԳԹԿ  
ՎԱՒԾ Ի ԳՐՎՈՒՐՈւՇ ԵՓԻՒՇ ԼԿԲ ՕԿՆԵ ԿԵՑԵ  
ՂՈ Ե ԱՒՑՈՒՐՈՒՇ Ի Կ ԳԹԿ Ր/Ր/ Ի ԿՅԻ  
ՔՕԿԱՐՎ ՆՐԱՎ ՅԹԱՐՄ ՅԹԱՐՄ. ՇԿՐՎՈՒՆ, ՂՈՎՐՃՎ  
ԱՒԾ ԺՎՈՒ, ՑՈՋՈՒ, ԼԿԲ ՈՐԿԵԲՈՒՆ  
ՔՐԵՋՐՎ ՏԿՐՎՈՒՇ ԵՓԵԲՐՎ Ր/Ր/ Ի Ե Ը  
ՇԵՑՒԸՆ. ՀՐԿ Ի Կ ՀԿԿՎՇՄՑՎԸ ՂՈ ԾԵԿԵՆ  
Կ ԼԵՂՐՎ Ի ԳՐՎԱՆ. (ՔՐՈՄԿ 2.2.2 ԹՈՅԵ Ը  
ԸՕՓ ՋՐՎԱՆԵՇ ԱՐՑՈՒՐԿԵԸՆ ԲՅ Կ ԳԹԿ  
ՇՓՄԿՐՄԵՇ ԳՐԳԵԲՐԿՐՄԵ ՊԿ "յ".)

#### 5.2.2. The Names of the Letters

ՀԵ ԱՒՑՈՒՐ Ի ԳՐՎԱՆ 2.2.1, ԾԸ ԱՐՑԵՓՎՐ  
ՏԵՐՎ ՎԱՅ Ե ԾԵԿՈՒՑՏՎԱՇ ԿԵ ՎԱՒԾ Ծ  
ԱՐԲՐՏ ԼԵ Ի Թ ԲՊԼ ԳԵՆԵ Ի ՓԵՓ ՋԵՑՐ.  
Ի Կ ԾԵԲՐՎԿ ԳՐԵՏԻՆ, ՀՄՉ ԲԵԸՆՎ Ի Ե  
ՋՐԿՐԴԿՈՅ, Կ ՕԿՆԵ ԾԵԿ ԲԵՒՆ ԿՐ Կ ՏԵՐՎ  
Վ", ԳԹԿ ՕՓՄԿՐՄԵ ԿԵ ՎԱՅ ԳՐՎԱՑՅ, ԿԵ

ՎԱՅ ԿԵ Վ/ՀԱ/.

#### 5.2.3 The Modern Deseret Alphabet Representation of /Շ/

Հ ԱՒՐԼԵՆ "յ" ՎԱՒԾ ԳՐԳԵԲՐԿՐՄԵ Կ ԳԹԿ  
(օ) ՎԱՅ ԲԻԿ ՓԵՂԵՍՑ Ե Թ ԹՑ Ի Ե *boil* ՂՈ  
ՇՅԵԸՆ Կ ՏԵՐՎ "յ" ԼԿԲ ՂՈ Ե ՂՓՈՒՓ ՂՈ  
ՎՈՅՈՒՆ ՇՓՄԿՐՄԵԸՆ.

#### 5.2.4 Representation of /Շ/ in the Modern Deseret Alphabet

Հ ԱՌՑՈՒԵԿ Ի 2.2.4 ԼԿ 2.2.5, Կ 1869  
ՔՐԵՏԻՆ ՍԴՈ Ե ԳԻՆԹՐՏ ԱԵ ՂՈ ԳՐԳԵԲՐԿՐՄԵ Կ  
ԳԹԿ /Շ/ Ե Ի սօֆա. Հ ԾԵԲՐՎԿ ՔՐԵՏԻՆ  
ԽՈՅՐ ՕԿՆԵ "՛՛ ԲՕՓ Ե ՆԿԴՐԿՄՎՀՎ. Հ  
ԾԿՒՏՎԱԾ, Կ ԳԹԿ Բ/Շ/ Ե Բ/Շ/ Ե Բ/Շ/  
Կ ՇԵՐԵ ՛՛՛.

#### 5.2.5 The Digraph "ՎՎ"

ԾՕՑ ՎՐՆ ԳԼԵՋՎՐՎ ԲՅ ՇԿԵՓՋՋՐԿ ՋՆԼԵԾ Կ  
ՍԵԿՐՄՎ ԱԲՑՈՒԽԱՒԾ ԱՐՎՊԵ ՏԵՋ  
whale/wail ՕՓ ահեր/ահեր. ԲՕՓ ԿՕԲ ԳՈ  
ԱՓ, ՕՓ ԿՕԲ ԳՈ ԱՐՄ ՏԵՋ ՂՈ Ի ՂՓԻՂ, Կ  
ԱԿԸՆՎ "ՎՎ" ՎԱՅ ԲԻԿ ՓԵՂԵԿ.

#### 5.2.6 Distinguishing Ծ and Ը in Modern Deseret Spellings

ԾԿԵ ՇԿՐՎՈՒՆ (ԼԿԲ Ե ՈՐԿԵԲՈՒՆ) ԵՓ ԿԵՐ  
ԱՒՑՈՒՐՈՒՇ ԱՐՎՊԵ ՏԵՋ cot/caught ՕՓ  
tot/taught Ի ԳԼԵԾ. Ւ ԱՐԿ ԱՐԵ ԿԵՐ  
ԱՒՑՈՒՐՈՒՇ ՃԵՋ ԳԹԿԱԲ, ՊԿ ՎԱՒԾ Ի Ե  
ՇԿՐՎ Կ ՀՐԱՅՐՎ ՄՌՈՓՀԿՐՄԵ ՇԵԳ ԳԹԿ  
ՎՐԵ Կ ՄՐԿ՝ ԳԼԵԾ, ՕԿՆԵ Կ ՏԵՐՎ "Ծ" ԲՎԱԲ Ե  
ԽՈՅՐ Ի ՂՐԳՑՄԿՐՄԵ ԳՐԵՏԻՆ. ՀՄՉ Ի Ե  
ԱՒՐԼԵՆ ՂԵՒԿ ՂՈ ԱՌՑՈՒԵԿ. ԼԵՐ 17 ԹՈՅԵ  
ՎԹԵՐՄԻՆ ԲՅ ՇԿՐՎ ՏԵՐՎ.

#### SHORT VERSION OF TABLE 17

Ւ	cot & caught	ԳԹԿ	Կ ԳԵ ԳԹԿ	"Ծ"
Ւ	caught & cot	ԳԹԿ	ԱՒՐԼԵՆ	"Ը"
ԲՕՓ	caught	ԼԿԲ	Ե Ե Ե	"Ծ"

ԲՕՓ caught ԼԿԲ "Ծ" ԲՕՓ cot. ♦



Երթևոտն և բարձր շերտություն, մասնաւոր պահպան, առաջին առաջակա 1-5, և այլ առաջակա թվային պահպան, ու առաջակա թվային պահպան 1915.

**1** Սպիտակ էր Խօսքը, որ  
Խօսքը Աստուծու քու էր, եր  
Խօսքը Աստուծու էր. **2** առ  
սպիտակ Աստուծու քու էր: **3**  
Ասես իւշ Եղան անո՞վ.  
Եղան անո՞վ սկզբ Եղան  
առանց անո՞ր: **4** Կեսաքը անով  
էր, որ կեսաքը սարդու լուսն  
էր. **5** լուսն կը Փազլէր  
Խախարի Մէջ, Բայց Խախարը  
Չասնչախ ԶաՅն:♦

## ԵՐԱՔԸՆՔԻ 7ՓՒԾՔԻ 1&2 ՂՅԵԼՐԱՄՆ

Հ ՀՐԱԿՈՐԴԻ Ի Կ ԱՎՈՒԹՈՒ ԹԿ 7ԵՏ 2, "ԴՈՑ Ի Ե  
ԱՐԱՔԸՆՔԻ ԼԻՐԵԲՐԴԻ Ի Ծ-ԾՊՈՑ," ԿԵՎ ԹԳ ԴՈ  
ԱԵԾ ԴՈ ԸՆԾ Ծ-ԾՊՈՑ, ՀԵ Թ ".pdf" ՕՓ ՀԵ ՀԿ  
".epub2". Ի Կ ԱՎԾԻ ԾԵՒԾՐԿ Ք ՀՐԱԿՈՐԴԻ Կ ԱՎ  
ԱՐԱՔԸՆՔԻ 7ՓՒԾՔ 1 ԱՐԵ ՂՅԵԼՐԱՄՆ ՀԿ  
<http://www.zybtster.com/deseret/default3.html>.

Ե ԵՐԱՔԸՆՔԻ 7ՓՒԾՔ 2 Ի ԹԱՑՈ ԿԸ ՂՅԵԼՐԱՄՆ  
ԹԿ ՀՅԻ ԱՐԱՑՔՆ:

**ՊՊՈՅ ԲՈՓ ԵՎԻԹՈՅ ՎՐԱ! ♦**

*Briigham Young*

### DESERET ALPHABET KEY

In Deseret script the only difference between lower and upper case is the size of the characters. In the list below I use only the lower case.

#### Short Vowels

† – i as in it  
J – e as in bed  
J – a as in cat  
J – ou as in ought  
q – oo as in book  
r – u as in but

#### Long Vowels

a – ee as in bee  
ɛ – ay as in bay  
ə – a as in ball  
o – o as in oat  
ø – oo as in coop  
ɔ – au as in Paul

#### Diphthongs

ѧ – i as in ice  
օ – ow as in owl  
ժ – oi as in rejoice (only some Deseret materials)  
Ֆ – ew as in few (only some Deseret materials)

#### Consonants

a – b as in boy  
c – ch as in cheese  
e – d as in dog  
f – f as in fall  
g – g as in gate  
h – h as in help  
j – j as in jeep  
k – k as in keep  
l – l as in look  
m – m as in may  
n – n as in now  
ng – ng as in sing  
p – p as in pond  
r – r as in rope  
s – s as in sound  
sh – sh as in ship  
t – t as in top  
th – th as in that  
l – th as in thing  
v – v as in very  
w – w as in well  
y – y as in you  
z – z as in zoo  
s – s as in pleasure